L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

FONDEE le 1er SEPTEMBRE, 1827

Publiée trois fois par semaine
Mardi, Jeudi, Samedi
par la
NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., LTD.,

Prix de L'Abonnement

EDITION TRIHEBDOMADAIRE

	Une semaine	Un mois.	Un an.
Pour les Etats-Unis	.10	.40	$1.50
Pour l'étranger			6.00

EDITION HEBDOMADAIRE

Pour les Etats-Unis	3.00
Pour l'étranger	3.50

Bureaux: 520 rue Conti, Nouvelle-Orléans, Lne.

Enregistré à la Poste de la Nouvelle-Orléans, Lne., comme matière de deuxième classe, conformément, à l'acte du 3 mars, 1879.

L'ABEILLE SERA VENDUE AUX ETABLISSEMENTS SUIVANTS.

O. E. Hill, 108 St. Charles.
C. B. Mason, 138 Royal.
St. Charles Hotel.
Wolf Cigar, 129 Royal St.
Wallace, Canal and Royal.
Cosmopolitan Hotel.
Hotel Grunewald.
Bennett Photo Supply, 313 St. Charles.
Canal and Rampart.
Comus News Stand.
Crouère's Pharmacy, Conti and Bourbon.
Laporte, 103 St. Charles.
Smoke House, 727 Iberville.
Acme Cigar Stand, 117 Royal.
News Stand, Dauphine & Canal.
Murray, Carondelet & Gravier.
G. Dillman, 437 St. Charles.
Canal and St. Charles News Stand.
St Charles and Poydras.

LA TAXATION DES RICHESSES

Pendant que les conseils d'exemption, et les députés marshals des Etats-Unis, sont activement à l'œuvre aux trousses de jeunes gens d'âge éligible, pour le service militaire, qui cherchent à s'embusquer, le Sénat des Etats-Unis, est moins sévère envers les manufacturiers qui accumulent des profits de guerre inconcevables. La première proposition soumise pour l'accaparement d'un tiers de tels profits pour l'usage du gouvernement, a été rejeté au Sénat, par un vote de deux contre un. Une discussion se poursuit sur des propositions de s'approprier de 20 à 25 pour cent des dits profits, et un vote à cet effet est encore à venir.

Lorsque les Etats-Unis font appel aux hommes âgés de 21 à 31 ans, d'abandonner leurs familles, leurs demeures et leurs emplois, pour faire face à la mort dans un pays étranger, même refusant d'exempter les hommes mariés, dont les épouses peuvent pourvoir à leurs besoins ou être entretenues par des parents, il ne paraît pas être juste et équitable, que de grandes firmes commerciales, réunissant dix fois ou vingt fois plus que leurs bénéfices usuels, soient permis de jouir de ces profits. Les sacrifices de cette guerre doivent être subis par tous, sans distinction.

Dans un discours chaleureux au Sénat, favorisant une taxe élevée sur les profits de guerre, le Sénateur Johnson a dit: "Nous avons appelé la jeunesse du pays à servir ou mourir sur un sol étranger, pour la défense nationale. Je demande à ce que vous démontriez le même enthousiasme, à l'égard de la taxation des richesses. Ceux qui accumulent les profits de guerre, sont plus en mesure de payer les frais qu'elle entraîne.

"C'est bien peu de chose de retirer des fortunes colossales, accumulées pendant la guerre, ce que demande le comité des finances dans le projet de loi. Dans les taxes déjà imposées, le bill ne demande pas à taxer les firmes plus de 33 pour cent de leurs revenus.

"Prenez pour exemple une grande corporation d'acier. Nous lui accordons un dividende sur action préférée, lui permet de payer toutes les dépenses et les impôts, et alors dans ce moment de tristesse lorsque nos cœurs saignent en voyant partir ceux qui nous sont chers, nous accordons un dividende qui surpasse le versement fait au capital de l'entreprise. Ce rapport a été fait par le chairman du comité. Ceci n'est pas une taxe de profits de guerre. Nous atteignons ceux qui se sont enrichis au dépens du conflict.

"On nous a signalé l'Angleterre comme exemple, lorsque nous avons inauguré la conscription. Pourquoi alors ne pas adopter les mêmes mesures, en ce qui concerne la taxation des richesses? L'Angleterre absorbe 80 pour cent de ses profits de guerre. Nous ne réunissons que 20 pour cent par notre projet de loi. Ce qu'a fait l'Angleterre devrait nous convaincre, dans les circonstances difficiles que nous traversons. Lorsqu'il s'agit d'argent, que nous considérons ces choses indignes, viles, sans mérite!"

THINGS THAT NEVER HAPPEN

RENDONS JUSTICE A SES SOLDATS

Suite de la 1ère page

dans la tranchée et dans la mort, des normands, des beaucerons, des berrichons et des méridionaux, enfants de toutes les régions mourant pour la mère commune. Vous savez que le lieutenant Péricard, un rédacteur de l'Agence Havas territorial, passé dans l'active parce qu'il l'a demandé, et cet officier qui, un jour, dans une tranchée encombrée de cadavres, au moment où les allemands l'entouraient de toutes parts, poussa un cri étonnant, devenu célèbre:

"Debout les morts!"

Les morts ne répondirent pas, naturellement, mais cet appel électrisa les quelques survivants qui dans une fournaise de mitraille et de feu, luttèrent en désespérés contre des forces dix fois supérieures et arrêtèrent le flot allemand dans ces boyaux où tant des nôtres périrent.

JEAN-BERNARD.

LES PROTESTAIRES SOCIALISTES

En dehors de M. M. Compère-Morel et Hubert-Rouger qui ont déjà protesté contre le vote prétendu unanime des socialistes au sujet de la Conférence de Stockholm, on annonce que plusieurs autres députés ne veulent pas se soumettre au vote du Conseil National. Une réunion a eu lieu au Palais Bourbon et on a envisagé la possibilité d'une protestation à la Tribune.

TRÈS AFFAIBLIE ET NERVEUSE

Dit cette dame qui soutenait une famille de quatre personnes. — Lisez son récit à propos de Cardui.

Tallapoosa, Ga.—Mme Sallie Eidson de cet endroit, écrit: "Ma santé était très mauvaise; j'étais affaiblie, nerveuse; j'avais des évanouissements, des étourdissements, et des palpitations de cœur. J'étais ainsi affligée pendant mes périodes de . . . J'étais bien embarrassée, car pendant 7 ans je travaillais dans un hôtel, après la mort de mon père, et j'avais à soutenir une famille de quatre personnes. Ayant parcouru l'"Almanac D'Anniversaire," je me décidai à essayer Cardui. Cela m'a fait beaucoup de bien. Je suis persuadée que ce remède agira exactement selon les recommandations. Après avoir consommé trois ou quatre bouteilles, le mieux se fit en moi. Dès lors, je commençais à me rétablir en santé et en force. Je pris, en tout, neuf bouteilles. C'était la première fois que je me servais de Cardui. Je ne pesais que 108 livres, et je suis arrivée à 122. Je me sentais tout autre. Auparavant il m'était impossible de dormir; j'avais recours au massage, tellement j'étais nerveuse et engourdie. Tout cela a disparu dès que je me servis de Cardui.'

L'efficacité d'un remède est constaté invariablement par les résultats obtenus de son usage actuel. Le meilleur témoignage du mérite de Cardui se trouve dans les milliers de lettres de reconnaissance reçues par nous de personnes qui ont fait usage de Cardui.

Si vous souffrez des maux particuliers à la nature féminine, essayez Cardui, le tonique souverain des femmes. Adv.

THEATRE EMPIRE

Une nouvelle compagnie de comédie, donnera aujourd'hui à l'Empire, "Sammy's Wedding Day," bouffonnerie musicale, qui fera rigoler les spectateurs. La compagnie a trois comédiens hors ligne, qui seront vivement appréciés. De jolies actrices se feront entendre dans des chants nouveaux, qui feront les délices des assistants. Elles portent des toilettes ravissantes qui, irrévocablement, font l'admiration de tous. Ne laissez pas passer cette belle occasion de vous amuser avec votre famille, à l'Empire, le théâtre le plus frais de la ville. Les vues cinématographiques sont de premier ordre.

Les représentations de vaudeville commencent aux heures suivantes: 3 p. m., 4:15, 8:45 et 10:10.

Le dimanche le programme se suit couramment.

Le Temps

Bulletin Meteorologique Officiel

Ce soir partiellement couvert; dimanche, averses, vents légers du sud.

Murs Carrelés
Chambranles de Cheminées, Bains, Porches, Etc.,
Ouvrages en Marbres de Tous Genres
ROGER DE ROODE
Phone Main 3250 808 rue Perdido

COL. H. J. DE LA VERGNE,
ATTY.-AT-LAW
Has removed his office to 410 Audubon Building. Phone Main 245.

ALBERT J. DERBES
Certified Public Accountant
A Semi-Annual Audit of Your Books Is Respectfully Solicited
401 GOIDCHAUX BLDG. PHONE MAIN 486

Our French Lesson

AVIS A TOUS CEUX QUI VEULENT APPRENDRE LE FRANÇAIS

La nouvelle direction de l'Abeille qui a à cœur la conservation et la propagation de la belle langue française en Louisiane a résolu de donner aux Américains l'opportunité d'apprendre le français pour la modique somme de $1.25, montant de l'abonnement pour 3 mois au journal. Notre nouvelle méthode permettra également aux Louisianais désirant se perfectionner dans l'étude plus complète de la langue de leurs ancêtres, de pouvoir le faire avec la plus grande facilité et sans perdre un temps précieux que trop souvent réclament leurs affaires.

Nous commençons aujourd'hui la publication de la première leçon.

Afin de permettre aux débutants de pouvoir comprendre parfaitement la méthode, nous publierons en Anglais les notices explicatives qui accompagnent chaque leçon.

Toute personne n'ayant pu pour une raison quelconque suivre nos premières leçons aura toujours la ressource de se les procurer en nous demandant de lui envoyer les numéros du journal correspondant aux leçons qui lui manquent.

NOTICE TO ALL PERSONS WHO WOULD LEARN THE FRENCH LANGUAGE.

As the conservation and the propagation of the French language in Louisiana are among the prime desiderata cherished by the new administration of the New Orleans Bee, it has been decided to inaugurate a system whereby Americans will be enabled to study French. The published exercises will be of great help to Louisianians who would wish to gain more accurate understanding of the idioms and grammatical construction of the language of their ancestors, without taxing either their time or their intellectual forces.

We shall continue these lessons every issue.

In order to facilitate the task for beginners, we will accompany the explanatory notes with the English equivalent.

Any persons who, for some reason or other, has missed the first lessons, can obtain back numbers of the paper, either by calling at our office or requesting that they be forwarded by mail.

The advantages claimed for this method are:

(a) The lessons are mostly based on object-teaching; this results in the students associating perception with the foreign expressions; he thus is soon able to think in the foreign idiom.

The method is designed:

(1) For self-instruction: The student in such case reads over aloud, and several times, each lesson and then asks himself the questions of the book, answering them.

(2) For reciprocal instruction in clubs or parties of friends, each member alternately taking the role of the teacher, asking the questions and letting the others alternately answer. This has the advantage over self-instruction that the ear is more thoroughly drilled in catching the foreign sounds by hearing other people's voices, and, as several heads know more than one, each student will be able in his turn to correct mistakes made by his fellow students.

(b) Nearly all the lessons are in shape of conversation, in order to continually drill the student's ear and tongue.

(c) The most useful is always taught first, so that the student's mind is not encumbered with rules and word forms that he cannot immediately use and will forget again before reading them.

(d) Where rules are to be given, they are illustrated by striking examples, so that even those who are not good grammarians can fully understand them.

(e) The pronunciation of all diffisult words or expresions is carefully transcribed, so that the students need not constantly rely on their teacher, and can, if necessary, progress entirely without him.

(f) All idioms or other difficulties are carefully explained in order to emancipate the intelligent students from their teacher.

INTRODUCTION

RULES FOR PRONUNCIATION

Most of the French sounds have no exact equivalent in English; we can therefore only approximately describe French pronunciation, and not speak at all of minor shades of sound. For this reason we advise the students, if possible, to have some educated Frenchman pronounce for them at least the most peculiar sounds, such as the **u, eu, gn**, the nasals, and the "liquid l."

ACCENT: Lay the same stress on every syllable of the word, but if the latter ends in **r** lay a trifle more stress on the last syllable.

THE VOWELS: **a** is as in **father** (we shall represent it by **ah**); examples: chat, rat, pas étalage, table; pronounce: **shah, rah, pah, ettah-lah-zh, tahbl.**

i is (1) as in **fit** (we shall represent it by **i**, at the end of words by **y**); examples: lit, fini, sorti, fidèle, fier; pronounce: **li, finny, sorty, fiddail, fi-air** (nearly like: f'yair).

(2) like **ee** in **meet**; examples: venir, lire, ile, vive; pronounce: **c'neer, leer, eel, veeve.**

y is generally like the French **i**.

O is (1) as in **short** (we represent it by **ŏ**); examples: robe, école, dévote, loge; pronounce: **rŏbb, eokŏll, daivŏtt, glŏbb, lŏzh.**

(2) as in **pole** (we represent it by **ō**); examples: rose, chose, idiome; pronounce, **rōze, shōze, iddyōme.**

u is similar to the German **ü**; in English there is no sound like it. It is produced by pronouncing **ee** as in **meet**, but with the mouth rounded, protruding and nearly closed (as in whistling), so as to give a thick sound of **ee**; we shall represent it by **ü**. Try to pronounce: rue, du lu, culbute, flûte,=**rü dü, lü, külbüt, flüt.**

é is about as **a** in **late** (=ai) or like **e** in **Edison**; examples: été, énorme, dépêté, préféré; pronounce: **ettai, ennorm, rep-pet-tai, prai-fai-rai.**

e, ê is a sound half-way between the **e** of **mer** and the **a** of **mat**; examples: dès, progrès, mène, ère; pronounce: **day** (the **ay** nearly as the Irish pronounce it) **progray, man** (with the flat "down-east" pronunciation of **a**,) **air.**

...**e** (1) at the end of a word or syllable is not pronounced; examples: venir, mener, appeler; pronounce: **v'neer, m'nai, app'lai.**

If the word cannot be uttered without pronouncing the **e** it has a sound somewhat like the English **u** in **but** (les distinctly pronounced)=ŭ. Examples: retourner, brebis, recevez; pronounce: **rŭttoornai, brŭbbee, rŭssŭvai.**

(2) If not at the end of a syllable (=if followed by a consonant belonging to the same syllable) **e** without accent is pronounced like **é** or **è**: examples: bref, jette, amer, les pronounce like: **brèff, jèt, amair, lè** (=lai).

ou is like the English **oo**; examples: roue, mouche, ouvert; pronounce like: **roo, moosh, oovair.**

eu (1) before **r** and final **f** and **l** is like **u** in burn (we shall represent it by **œ**; examples: seul, veuf, heure, peur; pronounce: **sœll, vœff, œr, pœr.**

(2) elsewhere it is pronounced like the German **ö** (pronounce an English long **a** with mouth arranged as for the French **u**); we shall represent it by **ö**; **examples**: bleu, feu heureux, cheveu; pronounce: **blö, fö, œrö, shvö.**

oi is like **wah** or **oa** in **boa**-con stricter; examples: soir, pois, loi, effroi; pronounce: **swahr, poah, loah, affroah.**

NASAL VOWELS: When a vowel is followed by **m** or **n** belonging to the same syllable, the **m** or **n** are not pronounced, but they give to the preceding vowel a slightly nasal pronunciation. (We shall mark this nasal pronunciation by '.) be careful not to pronounce the rest of the word through the nose. In such case **en, em, an, em,** are like **ah** pronounced through the nose.

On, om, are like **oh** pronounced through the nose.

in, im, are like **ai'** pronounced through the nose.

un, um, are like **u** in **but'** pronounced through the nose.

EXAMPLES: enfant, en on, dans plafond, plancher, long, longue, un, parfum, intelligent, interdire; pronounce: **ah'fah', ah', oh', dah', pleffo', plah'shai, lo', lo'gh, ü', parfu', ai'tel-lee-zhah', ai'tardeer.**

'In doubling these consonants to make the syllables end with them we violate the rules of French syllabication; we had to do this to break the English student from the habit of dragging the vowel sound and of giving the vanishing sound to the a or ŏ — a sound so very disagreeable to the French ear.

'Resembling somewhat the a in sang.

'Resembling some what the u in sung.

INJECTION BROU
Le traitement logique. Direct--Prompt --Efficace. Gonorrhée et Sanie. En vente chez tous les Pharmaciens.

Confiseries Suprêmes
Fruit Fondant
80c la Livre
Le plaisir dans chaque boite

SUPERIEUR AU COPAHU ET AUX INJECTIONS
SANTAL CAPSULES MIDY
SOULAGE EN 24 HEURES

L. MONROSE ET FILS,
Assurances en Général
Feu, Tornado, Vie, Accidents
Bureaux 512--13--14 Batisse Hennen
Représentant.
Atlas Assurance Company, Ltd., de Londres; Commercial Union Assurance Company, de Londres; Commercial Union Fire Insurance Company, de New York; The Employer's Liability Assurance Corporation, Ltd., de Londres, Angleterre.
dér——1e dim

G. ZAMBELLI,
PRESSER and CLEANER
Hoffman Presser, which is the Only Steam Presser Indorsed by the medical profession.
Suits Steamed and Pressed.....35c
Suits Cleaned and Pressed.....65c
Suits Scoured and Pressed.....$1.00
Palm Beach Suits Washed, Pressed...50c
Ladies' Clothes Steamed, Cleaned and Pressed Our Specialty
503 St. Ann, near Decatur Street,
Phone Hemlock 2263
All Work Guaranteed. New Orleans, La.

Consulat Général de France
507 RUE IBERVILLE.
(Ouvert de 9 heures à 3 heures, Samedi de 9 heures à Midi.)

Le Gérant du Consulat Général a l'honneur de porter à la connaissance des personnes dont les noms suivent, qu'ayant d'importantes communications à leur faire, il leur serait reconnaissant de se présenter en personne au Consulat Général, ou de lui envoyer leur adresse par la poste:

Arenguiet, Baptiste.
Arrebot-Nalou, Marcelin.
Bantaa, Jean.
Barbé, Victor,
Bordenave, Jean dit Hour,
Baron-Campagnolle, Bernard Noel,
Carrère, Joseph.
Casadaban, Joseph Léon.
Castaing, David, Auguste Marcel Ernest.
Cazenave-Peyrassou, Jean Eugène.
Coustié, Jean Louis,
Crampes, Jean.
Daguerre, Jean Baptiste,
Demougeot, Jean Marie Louis,
Elisée, Joseph Pierre.
Fourticq-Tiré Jacques Gaston Albert.
Fourticq-Tiré Jean Baptiste Eduard,
Houcade, Jean Emile,
Labesque, Bernard.
Labourdette, Jean Pierre.
Labourdette, Pierre.
Lanne dit Peyrouet, Alexis,
Peyré, Pierre Emile,
Rotis, Bertrand, dit Pitole,
Salles-Cos, Auguste,

L. A. MUHLEISEN & SON
PHONES JACKSON 198-1677
1829-1835 Dryades St.
SERVICE JOUR ET NUIT
Dame Pour Embaumements.

FIGALLO'S
52 YEARS LIFE
Best Italian Restaurant in City
722 IBERVILLE ST.
Anthony Guiffria, Prop.

A VENDRE
Une tombe de marbre et le terrain. S'adresser: P. O. Box 258.

Avis Spécial
Je désire informer mes nombreux amis, que je suis actuellement avec la firme VALENTI & BONNOT, 836 rue Toulouse, près Bourbon, ou mes services peuvent être obtenus, de nuit ou de jour. Phone Hemlock, 259 JAMES BONNOT.

Avis Spécial
Nous désirons informer nos amis, que nous avons formé une société commerciale, dans les affaires de pompes funèbres, au No. 836 rue Toulouse, entre Dauphine et Bourbon. Phone Hemlock 259.
S. VALENTI
JAMES BONNOT

Avis Spécial
JOHN P. PURSER, M. D.
EST DE RETOUR, ET A REPRIS SA PRATIQUE DES MALADES GENITO-URINAIRES, ET RECTALES
1114 EDIFICE MAISON BLANCHE
HEURES 10 A 11, ET MIDI A 4
PHONE MAIN 3846

LES TISSUS ORIGINAUX ECONOMIQUES
Offrent une valeur intrinsèque supérieure à leur prix de vente. "Silverbloom," "St. Nicholas" et "Golden Glow" pour jupons, costumes et manteaux pour toutes les saisons: Tissu "Honey" 92/96 pouces de largeur 6½ à 9 onces par mètre, pour vêtements, jupons et manteaux de ville. Modèles exquis, apprêtage permanent, garantie par notre maison quant à leur durabilité et couleurs fixes. On se sent bien habillée lorsqu'on porte ces tissus. En vente dans tous les grands magasins.
LESHER, WHITMAN & CO., INC., 881 Broadway, New York.
N. B. Recommandation.—Dans le cas où votre magasin habituel n'aurait pas ces tissus en vente, veuillez bien découper cette annonce, coller-la sur une carte postale en y indiquant votre nom et adresse, ainsi que le nom de votre magasin, et envoyez-la à notre adresse. Nous lui enverrons des échantillons par retour du courrier en lui faisant part de votre demande.

Un Beau Sein et de Jolies Épaules
sont possibles si vous portez une "Bien Jolie Brassière." Le poids tirant d'un sein sans contrainte force les muscles qui le supportent d'une façon telle, que les contours de la taille sont gâtés.
BIEN JOLIE (BE-AN JO-LEE) BRASSIÈRES
remet le sein à sa place, empêche qu'il n'ait une apparence flasque, élimine le danger de forcer les muscles, et elle restreint la chair de l'épaule, donnant une ligne gracieuse à toute la partie supérieure du corps.
La "Bien Jolie Brassière" est le vêtement le plus élégant et le plus avantageux qu'on puisse s'imaginer. Elle est faite de tous les matériaux et dans tous les styles. Faites-vous montrer la "Bien Jolie Brassière" par votre marchand; nous serons heureux de lui envoyer des échantillons, port payé, pour qu'il vous les montre.
BENJAMIN & JOHNES
51 Warren Street Newark, N. J.

ORIGINAL-GENUINE EFCO E. FOUGERA & CO. IMPORTERS N.Y.
Toutes nos importations
Françaises et Anglaises en
Médicaments & Spécialités
Portent notre timbre de garantie bleu
En exigeant cette Marque on sera sûr d'obtenir le produit original
E. FOUGERA & Co., Inc.
(Maison fondée en 1849)
90 BEEKMAN STREET
NEW-YORK

Les Spécialités
Magasin Holmes
MARCHANDISES DE PREMIER CHOIX
ASSORTIMENTS COMPLETS
PRIX SATISFAISANTS AU PUBLIC ET A NOUS-MEMES
Service exact de ventes, de livraisons, et de commandes par la Poste
Notre but est de mériter la confiance absolue du public
D. H. HOLMES CO.
LIMITED
Paris, New-York Londres, Berlin et Florence.
Etabli le 2 Avril 1842